

Germany-Offenbach am Main: Electric motors, generators and transformers

OJ S 92/2021 12/05/2021

Contract notice – utilities

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Energienetze Offenbach GmbH

Postal address: Andrestraße 71

Town: Offenbach am Main

NUTS code: DE713 Offenbach am Main, Kreisfreie Stadt

Postal code: 63067

Country: Germany

E-mail: Einkauf-EVO-EU-Ausschreibung@evo-ag.de

Internet address(es):

Main address: www.energienetze-offenbach.de

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4YJ0RDRG/documents>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4YJ0RDRG>

I.6. Main activity

Production, transport and distribution of gas and heat

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Errichtung eines Trafofundaments im Umspannwerk Nord in Offenbach

Reference number: EA-2021-000190

II.1.2. Main CPV code

31100000 Electric motors, generators and transformers

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Lieferung und Inbetriebnahme eines 110/20 kV Leistungstransformators (40/50 MVA).

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 4 000 000,00 EUR

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

45262210 Foundation work

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE713 Offenbach am Main, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Energienetze Offenbach GmbH Andrestraße 71 63067 Offenbach am Main

II.2.4. Description of the procurement

Herstellung eines Trafofundaments/Ölauffangwanne inklusive Baugrunduntersuchung und Tiefbau für den bauseits gelieferten 110/20 kV Leistungstransformator (40/50 MVA).

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 150 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 15/08/2021 End: 15/01/2022

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

1. Nachweis durch aktuelle Eintragung aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung (sog. Auskunft aus dem Gewerbezentralregister nach §150 GewO mit dem Vermerk „keine Eintragung“).
2. Aktueller Nachweis des Finanzamts über die Zahlung von Steuern oder gleichwertige Bescheinigungen des Ursprungs- oder Herkunftslandes (sog. Bescheinigung in Steuersachen mit Angaben zur Person und Angaben zu steuerlichen Verhältnissen).

3. Bestätigung durch Eigenerklärung der regelmäßig fristgerechten Zahlung von Krankenkassen-, Unfallversicherungs- und Rentenversicherungsbeiträgen.

Ja ___ / nein ___

4. Bestätigung durch Eigenerklärung, dass Sie nicht rechtskräftig wegen Verstoß gegen eine der in § 46 SektVO in Verbindung mit § 123 GWB aufgeführten Vorschriften verurteilt wurden bzw. keine dort genannten Umstände vorliegen.

Ja ___ / nein ___

5. Bestätigung durch Eigenerklärung, dass Sie oder Ihr Rechtsvorgänger nicht wegen eines Verstoßes nach § 21 Mindestlohngesetz mit einer Geldbuße von wenigstens 2 500,00 EUR belegt wurden.

Ja ___ / nein ___

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

6. Bestätigung durch Eigenerklärung über das Bestehen einer Haftpflichtversicherung mit Deckungssumme von mindestens 3 Mio. EUR für Personen-, Sach- und Vermögensschäden je Fall und mindestens 6 Mio. EUR Jahreshöchstleistung.

Ja ___ / nein ___

7. Eigenerklärung zum Umsatz (Werte der letzten 3 Jahre)

Bitte tragen Sie die Werte in die Tabelle ein. Sie erklären sich damit ferner bereit, im Zuge des Prüfverfahrens der ENO GmbH nach besonderer Anforderung die Einsicht in ergänzende Unterlagen (Geschäftsberichte, Bilanzen und Jahresabschlüsse) zu gestatten.

8. Aktuelle Auskunft einer Geschäftsbank des Bieters oder einer Wirtschaftsauskunft über die wirtschaftlichen Verhältnisse (z. B. Dauer der Geschäftsbeziehung), zur Kreditwürdigkeit (z. B. erkennbare Überschuldung) und Zahlungsfähigkeit.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

9. Bestätigung durch Eigenerklärung, dass Ihr Unternehmen in der Lage ist, die gesamte Auftragsabwicklung in Wort und Schrift in deutscher Sprache durchzuführen, insbesondere die Baustellen Kommunikation.

Ja ___ / nein ___

10. Bestätigung durch Eigenerklärung, dass Ihr Unternehmen in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren vergleichbare wie die in der Ausschreibung geforderten Lieferungen und Leistungen, bei namhaften EVUs ausgeführt hat.

Ja ___ / nein ___

11. Bestätigung durch Eigenerklärung, dass Ihr Unternehmen für die in der Ausschreibung geforderten Lieferungen und Leistungen, ausschließlich Elektrofachkräfte oder elektrotechnisch unterwiesene Personen (EUP) eingesetzt werden. Wenn es erforderlich ist, dass elektrotechnische Laien zum Einsatz kommen, so müssen diese von Elektrofachkräften Ihres Unternehmens beaufsichtigt werden.

Ja ___ / nein ___

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated procedure with prior call for competition

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information**IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 08/06/2021 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

Date: 07/05/2021

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 31/08/2021

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Bekanntmachungs-ID: CXP4YJ0RDRG

VI.4. Procedures for review**VI.4.1. Review body**

Official name: Energienetze Offenbach GmbH

Postal address: Andrestraße 71

Town: Offenbach am Main

Postal code: 63067

Country: Germany

E-mail: Einkauf-EVO-EU-Ausschreibung@evo-ag.de

VI.5. Date of dispatch of this notice

07/05/2021